Hjälp Till Liv International

NyhetsForum

Nyheter * Nummer 4 - 2007 * Årgång 3

Julnummer

Gatubarnen väntar på sitt nya "hem" och det är full fart på bygget

I detta Nummer:

Uppdrag Ryssland
Reportage Tabita
Hjälp till Ryssland
Aktivitet "Kôlbulla"
Rapport Gulbene
Hjälp till Vilani sjukhus
Livsödet
Vinnare Reselotteriet
Hjälpkrysset
Faddergala 2007

Signum

Barmhärtighet kostar.

En dag kom jag in i en butik där en av min sons modellflygarkompisar arbetar. Jag nämnde till honom att Joel nu var på väg in i verkligheten, att han nu går på flygteknikerutbildningen i Västerås. Jag nämnde att Joel drömmer om att komma ut i bushen någonstans i missionens tjänst för att betjäna människor i väglöst land. Frågan kom omedelbart:

- Men det tjänar man väl inga pengar på! Och utan att tänka svarade jag: -Nej men man får en chans att hjälpa människor. Repliken kom lika snabbt: -Ja men det är väl pengarna man vill åt!.

Att ge sig ut för att hjälpa andra är inte enkelt Det kostar alltid en hel del. Vid ett tillfälle ringde jag en hjälporganisation för att se om de hade lite kläder på lager som vi kunde få med till ett sjukhus i Ryssland som just begärt hjälp. Vi hade lastat vår bil full, men vi behövde komplettera med 6 ton på vårt släp.

Jodå, det fanns kläder att få, men det kostar, blev svaret. Jag frågade: -Jaha, hur mycket? Jag fick ett pris och svarade att ja det är väl inget att göra åt det, för vi behövde absolut kläderna för att täcka behovet på detta sjukhus. Så vi lastade kläderna och transporterade lasten till mottagaren, som för övrigt blev mycket tacksam. Senare när vi kommit hem, infann sig även räkningen. Jag betalade räkningen, men kände stor olust i detta. Att vår organisation skulle behöva betala för att den andra organisationen skulle få sina kläder levererade. Rimligen borde de hellre ha betalat till oss som gjorde jobbet med deras kläder.

Regeln är nämligen så (om vi ska se till berättelsen nedan), att den som utför ett uppdrag även täcker kostnaderna för detta.

I Luk 10:30-34 läser vi: …"En man var på väg från Jerusalem ner till Jeriko och blev överfallen av rövare. De slet av honom kläderna och misshandlade honom, och sedan försvann de och lät honom ligga där halvdöd. [31] En präst råkade komma samma väg, och när han såg mannen vek han åt sidan och gick förbi. [32] På samma sätt med en levit som kom till platsen; när han såg honom vek han åt sidan och gick förbi.

Vi ser hur både prästen och diakonen passerar, om än inte oberörd för de gjorde ju en liten avkrok för att komma förbi, men de antog likväl inte sin medmänskliga skyldighet att gripa in. [33]

Men en samarier som var på resa kom och fick se honom ligga där, och han fylldes av medlidande.

[34] Han gick fram och hällde olja och vin på såren och förband dem

Sedan lyfte han upp honom på sin åsna, förde honom till ett värdshus och skötte om honom.

Den senare mannen, en man av samhällets lägst stående klass, han blev berörd av den slagne mannens öde. Om honom berättar nästa vers: [35] Nästa dag tog han fram två denarer och gav åt värden och sade: '**Sköt om honom, och kostar det mer skall jag betala dig på återvägen**.' .

Prästen och diakonen (tempeltjänaren) visste kanske vad det skulle kunna kosta att hjälp den stackars mannen. De vet vi inte, Men att de valde att inte bry sig, det vet vi av texten.

Samariern som fylldes av medlidande, han skydde inga medel för att hjälpa honom. Han hade ingen aning om vad hela kalaset skulle komma att kosta. Men han var beredd att betala priset: … kostar det mer ska jag betala dig på återvägen.

Vi behöver kanske vara mera beredd att dela med oss av det vi har för at kunna utrota fattigdom och lidande. Vår unge vän i butiken, som menar att det är pengarna som är det viktiga, må vara förlåten på grund av sin ungdom.

Men när hjälporganisationer ser mer till sina egna intäkter än till hjälpen för de fattiga, tycker jag att det har gått snett. Då går man även där en omväg för att slippa kostnaden för att hjälpa.

Kanske skulle prästen och diakonen kunnat hjälpa till om samariern bett dem. Kanske var den slagne mannens öde för stort för deras förmåga. Det vet vi inte.

Och för många människor i Sverige är den nöd och fattigdom man ser genom TV och media så ofantligt stor, att man inte ser möjligheten att kunna göra något åt det.

Men sanningen är att ingen kan hjälpa alla, men alla kan hjälpa någon.

Barmhärtighet kostar och tillsammans kan vi göra mera för att lindra smärtan för de fattiga.

Med tillönskan om en riktigt God Jul.
Låt oss bli berörd, så att vi i barmhärtighet även kan tänka på de fattiga.

Allan Widarsson

Hjälp Till Liv International NyhetsForum..

..är en nyhetstidning i 6000 ex, med syfte att informera om program/projekt som drivs av Hjälp Till Liv International.

Vår insamling kontrolleras av Stiftelsen För insamlingskontroll.

Tryckt hos Dardedze, Riga, Lettland

ISSN 1653-9966

Adress: Hjälp Till Liv International
Garluö 216, 824 93 Hudiksvall

Kontakt: 0650-560107, **Allan Widarsson**, för ***Rumänien och allmänna frågor***,
Eller: 0650-16328, **Birgitta Norberg** i ***Lettlandsfrågor***,
Eller 08-50010400 **Kjell Widarsson** i ***Etiopienfrågor.***

Org.nr.: 887501-2687
Plusgiro: **900115-7** allmänt samt fadder
Bankgiro: **900-1157**
Plusgiro: 4272195-1 NorstaDepån (frakter)
Bankkonto: 8129-9 043 131-144-8
Epost: info@htli.org
Tel/fax: 0650-560107 / 560100
Hemsida: **www.htli.org**

Underavdelningar:
Sverige: *HTLN - NorstaDepån*
Rumänien: *HTLR*
Etiopien: *HTLET*
Systerorganisation:
Spanien: *HTLEs*

Ansvarig Utgivare : Allan Widarsson
Redaktör: Wiktor Gustafsson

I redaktionen: Arnold Norberg och

Allan Widarsson.

Rumänsk översättare: **Madina Ersson**

Målsättning med NyhetsForum:

Att via denna skrift visa på det arbete som bedrivs i Sverige och i våra projektländer, samt inspirera läsaren att stödja verksamheten.

Arbetet grundar sig på den kristna kärleken till medmänniskan. Som ledmotiv har vi Bibelns ord: "**Allt vad ni vill att andra ska göra för er, det skall ni göra för dem**.".

Utifrån detta och utan åtskillnad av människors ras, religiös tro, social bakgrund eller politisk inriktning, skall Hjälp Till Liv International ge humanitär och andlig hjälp åt nödställda, fattiga och lidande människor.

Omslagsbild: Ett par av de lettiska jobbarna som bygger på huset som ska bli ett nytt daghem för ett 30-tal gatubarn i Gulbene.

Foto Allan Widarsson, juni 2007

Copyright © 2007 Hjälp till Liv International.

Mottagning av kläder vid NorstaDepån
Öppet torsd. 14-19
samt lörd 10-14

Gymnasieelever undersöker rysk sjukvård

Den 25 november bär det av till Petrozavodsk i Ryssland för Cecilia Hansson och Julia Hiltunen Gunnarsson som går tredje året på omvårdnadsprogrammet på Bromangymnasiet. De ska vara i Ryssland under fem dagar där de gör studiebesök för att sedan jämföra vården mellan Sverige och Ryssland.

Julia Hiltunen Gunnarsson, Gnarp och Cecilia Hansson, Stömsbruk ser fram emot att besöka Ryssland

Foto Allan Widarsson.

Under det tredje året på gymnasiet är det obligatoriskt att göra ett projektarbete.

Cecilia Hansson och Julia Hiltunen Gunnarsson som snart avslutar sin treåriga utbildning på omvårdnadsprogrammet, visste hela tiden att de ville jämföra just vården mellan två olika länder som projektarbete. De började planera hur resan till Ryssland skulle gå till, och blev hänvisade att prata med Hjälp Till Liv International, där Allan Widarsson blev kontaktperson. Genom honom har planeringen av resan blivit enklare och den stora vikten kan läggas på deras projekt.

Eftersom de ska göra studiebesök på bl.a. ett ungdomsfängelse och ett handikappboende vill de få ut så mycket information som möjligt, men de vet ändå att vissa frågor kan vara känsliga att ställa.

–Vi måste tänka oss för, så vi inte går på för mycket. Vissa kommer kanske inte berätta så mycket som vi vill och då får vi acceptera det, säger Cecilia.

Under resan kommer tjejerna att filma och dokumentera. De sällskapas av Marianne Ersson som kommer att fotografera åt dem, och hoppas att en del av detta material kan visas i början av december på en filmkväll i Gnarp.

–Vi kommer att ha en filmkväll där vi visar vad vi gjort i Ryssland. Vi vill få fler människor att förstå hur det ligger till, att vi i Sverige har det mycket bättre än Ryssland och att vi kan hjälpa dessa människor till en bättre vård, säger Julia.

Cecilia och Julia ser fram emot resan, de är förväntansfulla och de säger att alla borde få en liknande chans.

–Det är nyttigt och lärorikt att åka till ett land som inte har det lika bra ställt som oss. Då får man chansen att se vad man kan göra och man har chans att påverka för en bättre framtid, säger Cecilia, Julia kan inte annat än hålla med.

Men för att resa så måste man ha pengar. Med hjälp av sponsring och försäljning av lotter kommer resan att finansieras och de har redan kommit en bit på väg. Men vi måste få tag på fler sponsorer, berättar de.

Nu tänker tjejerna ge järnet inför en spännande resa, och de hoppas på att det blir ett givande besök i staden Petrozavodsk i Ryssland.

Emilia Nordström

Hertz®

När du ska ut och köra....
... ring 0650-31121

SNABBFRAMKALLNING
UNDER 1 TIMME
•135 •APS •DIGITALT
NYHET! ÄVEN DIGITALT
expert
Guldsmeden 0650-105 12

Reportaget

Tabita, Barnens hus i Rumänien

TABITA LEVER.

Det har gått ett år sedan dörren till barnhemmet TABITA har öppnats och de första barnen har stigit in. Det har varit ett speciellt ögonblick för oss anställda och ännu mer speciellt för barnen.

På den tiden sade vi att ”TABITA HAR ÅTERUPPSTÅTT” och nu kan vi säga att ”TABITA LEVER”.

Med hjälp av våra sponsorer Hjälp Till Liv International, Hudiksvall, Hjälp Till Liv Uppsala och Hjälp Till Liv Spanien, fortsätter våra stödaktiviteter inriktade mot barn med speciella problem.
Förra året har vi haft mellan 17-19 barn som har tagit del av assistans inom projektet TABITA. Skolavslutningen markerades av ett läger som organiserades av Hjälp Till Liv International i samarbete med en grupp unga scouter. De lägerdagar som barnen tillbringade i Bistra gav dem ett varmt och oförglömligt minne.
Det gläder oss att se att barnen gör framsteg inom hygien, skolgång, uppförande och ordförråd, samtidigt som vi ser framgångar på familjefronten där föräldrarna har fått jobb.
Tack vare detta har 4 barn nu lämnat programmet för assistans, och bor hemma hos sina familjer där de har alla nödvändiga förutsättningar för att leva och att gå i skolan.

Varje dag på bestämd tid får alla barnen tillfälle till skolarbete under lärares hjälp.

Photo Simona Puskas

Inom det här aktivitetsåret som påbörjades den 17 september, har projektet TABITA, 24 barn och 3 vuxna hemlösa som ingår i stödaktiviteter.

Vi vill påpeka det faktum att TABITA lever, barnen är glada och de hemlösa är nöjda och tacksamma.
(Vi kommer att återge de hemlösas situation under kommande nummer, redaktionens anmärkning)

En annan aktivitet som vi har påbörjat på barnhemmet är en minikurs i slöjd/handarbete som leds av **Maricica Velcherean** , där några flickor lär sig att sy för hand och även med symaskin. Detta kommer de säkert att ha nytta av i livet.

Barnen från TABITA hälsar och tackar och de säger att de älskar Er och vi älskar Er också.

MARIA, DUMITRU, DORIN och SIMONA.

Översatt av Olga Sundström

Från vänster: Florina Harsan, handledare Maricica Velcherean, Juliana Muresan och Catalina Muresan. Med stort intresse lär sig dessa unga flickor att handarbeta. En nödvändig kunskap i ett land där man inte alltid kan köpa nytt när något blir slitet eller går sänder.

Foto Simona Puskas

Svårt få in hjälp till Ryssland

Tillsammans med några godhjärtade vänner i Vasa, Finland kunde vi skicka c:a 8 ton kläder till handikappcenter och barnfängelse i Ryssland.
Med det har inte varit enkelt att få tillstånd att leverera dessa kläder.
Roman Goulik, som är ryss från staden Petrozavodsk i Karelen, säger att de är på väg mot katastrof i Ryssland. Byråkratin blir bara värre och värre och Roman menar att de nu är tillbaka till ruta noll, d.v.s på samma läge som före järnridåns fall.
De fattiga blir bara fattigare. Och det är nära nog omöjligt att få in hjälp utifrån. Men detta till trots har Roman lyckats. Genom speciellt goda kontakter med ledande personer i stadens styre och i ryska regeringen har Roman lyckats få tillstånd för 10 ton kläder. Men det har varit 6 månaders kamp med dokument och myndigheter i Moskva.
Jag erinrar mig situationen när vi ännu kunde leverera kläder till Drushnaja Gorka, i St. Petersburgsområdet, då den totala dokumenthanteringstiden var 18 mandagar.

Det vill säga den totala tid mottagaren fick spendera i köer och i olika myndigheters kontor för att få de dokument som erfordrades för att få en last genom tullen.
Idag är det än värre. Vi som vill ge hjälp har ingen förståelse för detta krångel. Vi förstår inte varför dessa regler finns. Det finns ändå inget som "våra" mottagare skulle kunna köpa från den lokala handeln i stället. De har ju inga pengar överhuvudtaget. Så den inhemska produktionen blir knappast missgynnad genom att dessa fattiga får ta emot kläder från utlandet.

Efter en lugn färjeresa från Umeå till Vasa kunde vi lasta över 7 ton till den ryska lastbilen som skulle ta vår last på sin returresa. Ytterligare ca: 1 ton lastades från Frälsningarmén i Vasa.

Vi förvånades över hur Pavel, som var lastansvarig, ville titta i de flesta säckar och kartonger. Men han förklarade att han måste kunna förklara innehållet i varje kartong för den kritiskt granskande tullpersonalen. Det var viktigt att lådornas innehåll verkligen håll verkligen motsvarar den last de fått tillstånd för.
Allt material kommer att tas om hand och distribueras av Roman och hans hjälporganistion "Hjälpande Händer".

Allan Widarsson

Från vänster på flaket: Pavel Golets, Ryssland, Rune Östman, Vasa, och närmast står Roman Goulik, hjälp arbetare från Ryssland.
Tre kämpar, som kämpar mot myndigheter, obegripliga tullregler och snöväder, för att kunna hjälpa de fattiga i Petrozavodsk

Med ända mot ända så att säga lastade vi ca: 8 ton kläder i den ryska lastbilen. Bilen kunde ta lasten på en returresa vilket naturligvis medförde en lägre transportkostnad.
Foto Allan Widarsson

Några av de barn på barnfängelseet som kommer att få del av de kläder vi levererat.
Här är barnen samlade i fängelsets aula.
Foto Roman Goulik

Reportaget
"Kôlbulla" på marknan, en ny tradition?

Hälsinge marknad, som årligen går av stapeln i Hudiksvall den andra söndagen i september, har ofta 30-70 tusen besökare.
Denna höst blev det premiär med Kôlbulla, när vi kunde mätta många hungriga marknadsbesökares magar med skogshuggarens huvudföda. Det gav ett rejält tillskott i kassan för att sedan kunna mätta fattiga människors magar.

Receptet är enkelt: vatten, vete mjöl, salt och massor av salt fläsk. Kôlbulla steks i gjutgjärnspannor som 1 cm tjocka pannkakor. Serveras med lingonsylt.
Detta var en gång skogskojans standardmat. En delikatess säger många. Alldeles för fett säger andra. Men för den forne skogshuggaren var ett stort energiintag ett villkor för att kunna uträtta ett bra dagsverke. Lägg sen till alla minusgrader som fanns på den tiden.
Det var inte ovanligt att när man vaknade på morgon fick slå hål på isen i vattenhinken för att kunna koka dagens första kaffe.
För att hålla värmen uppe förbränner kroppen mycket fett.
Och mjöl och fläsk hade bra hållbarhet.
Det var ju ofta som "gubbarna" låg ute i sina kojor i många veckor, ibland miltals hemifrån, medan kvinnorna skötte gården.
Vi hoppas kunna fortsätta servera denna fantastiska men unika maträtt även nästa marknad.
Vi tackar alla medverkande som kämpade tappert under de tre marknadsdagarna.

Allan Widarsson

Lina sjölin serverade de heta nygräddade kôlbullarna.
Foto Allan Widarsson

Knut var en mästare på att steka kôlbulla. Iband var det 8 pannor på gång medan gästerna väntade vid borden.
Foto Allan Widarsson

SECURITAS Direct professional PARTNER
INBROTTSLARM

Tel 0650-760 45
V. Tullgatan 30
824 30 Hudiksvall
www.nordells.se

NORDELLS
AASTRA telefonväxelsystem
Tel 0650-311 16
V. Tullgatan 30
824 30 Hudiksvall
www.nordells.se

Hungriga gatubarn i Gulbene väntar på sitt nya "hem".

I Gulbene, i nordöstra Lettland, kämpar en liten församling för att färdigställa den lokal de förvärvat 2006.

Gulbene är en liten stad med ca: 15000 innevånare.
Arbetslösheten är stor och de jobb som finns är inte alltid välbetalda. Många av de som har möjlighet och lämplig utbildning flyttar till Riga där lönerna är betydligt högre.
Byggnaden är en gammal järnvägsstation som nu byter funktion.
Vi har lovat hjälpa dem att bygga om huset till en församlingsgård som ska betjäna både församling och ortens gatubarn.
De planerar att varje dag kunna servera ett rejält mål till ett 30-tal gatubarn.
Nu blir det en samlingslokal och servicecenter för de barn som ligger Larisa mycket varmt om hjärtat.

Vi har lovat Larisa att under vintern hjälpa dem få huset i brukbart skick.
Tyvärr är bygget försenad på grund av väntan på en fastighetsrivning i Ljusdal som skulle ge oss en del material. bl. a. fönster och värmeelement.

Men i väntan på detta vilar de inte. Vi hjälper dem att betala för 5-6 lokala arbetare som just nu lägger avlopp och vattenledningar i golven på nedre våningen.
Målet är nu att först få nedre våningen klar och att arbetet med övre våningen får anstå till våren.
De vill kunna flytta in så fort som möjligt för att få igång verksamheten med gatubarnen.
Larisa berättar att hon vill ge barnen ett nytt hopp inför fram-e tiden genom att ge dem ett andra hem där de får möta värme, kärlek och trygghet.
Ett mål mat om dagen och hela fina kläder är ett av leden i att visa omsorg.

Allan Widarsson

Larisa och henns man Janis är mycket förväntansfulla inför vintern. Här poserar de stolt vid den nymonterade dörren till församlingens nya lokaler. Under vintern hoppas man få välkomna ortens gatubarn till en verksamhet som ska ge dem ett varmt och kärlektsfullt andra "hem".

Än finns ingen annan värme än denna lilla provisoriska vedspis som huvudsaklingen används för te och matlagning för arbetarna. Men man kan se att värmen känns "go" även för händerna.

Här jobbar man för högtryck för att installera avlopp och vattenledningar.
Man beräknar att det går åt 16 kubikmeter betong för att täcka att alla golven i husets nedre våning. Då har man även låtit gjuta in isolering i golven.

Harmångers Mekaniska AB

Vi tillverkar luftdrivna kranar/lyftar för industri och lager.

Övriga produkter se vår hemsida www.harmangers-mek.se.

Tel: 0652-302 60 Fax: 0652-302 63

Thomas Falk

Menswear

Kvalitets och Märkeskläder

Storgatan 25 Hudiksvall
Tel 0650-13055

HÄLSOKRAFT

för hälsa & skönhet

DIN EGENVÅRDSBUTIK
SOM TÄNKER MED HJÄRTAT
TEL. 0650-14260

TRYGGHET KVALITET OMTANKE

ILSBO ELEKTRONIK

Bergsjövägen 4 Telefon 0650-74 25 54

FÖR FÖRETAGET OCH FÖR HEMMET

TELEFONER/VÄXLAR • LARM • ÖVERVAKNINGSSYSTEM
NYCKELFRI LÅSNING • KABEL TV • PARABOLER
RADIO/TV/VIDEO • KLOCKBATTERIER • LJUD/LJUS
INSTALLATION & SERVICE

LEVERANTÖRER ÄR GRUNDIG BLAUPUNKT
DORO BEWATOR WISI Antenner m.fl.

FÅRKLIPPARE
Wiktor Gustafsson
070-5467794
www.wiktorgustafsson.se

Så här gör vi Nyhetsforum

Många har ställt frågan hur vi anser oss ha råd att göra en tidning i så bra kvalitet. Kostar inte det en massa pengar?. Är inte det slöseri med resurser?
Nej, tvärt om. Det är faktiskt billigare att trycka NyhetsForum som tidning, än det var att skriva våra tidigare nyhetsbrev som framställdes med vanlig bläckstråleskrivare.
Så svaret är enkelt. Vi producerar och trycker NyhetsForum billigt. Allt grafisk arbete sker på kontoret i Garluö, Hudiksvall. Allt sker frivilligt. När vi är nöjda med materialet skickar vi filerna till tryckeriet i Lettland via Internet. Genom våra egna transportkontakter i Lettland får vi hem tidningarna till Sverige mycket billigt.
Av den årliga stödgåvan på 150kr som avser 4 nummer/år går c:a 30 kr till produktion och distribution och 120 kr blir till direkt hjälp i våra projekt.

Vi erbjuder nu våra läsare, både företag och privata, att låta trycka hos vår kontakt i Lettland till mycket fördelaktiga priser .
De har toppmodern utrustning.
Kvaliteten kan du se i denna tidning
Om du har behov av professionell hjälp för att sammanställa det du ska trycka kan du anlita vem som helst som kan framställa grafiskt underlag av ditt material.
Minde komplicerade tryck kan vi hjälpa till med här på kontoret.
För denna tjänst debiterar vi 10% av faktureringsvärdet. Kontakta oss om du har något att trycka så får du råd och prisuppgift.

När du låter trycka genom oss kan vi hjälpa fler fattiga.

Erbjudande

Irina Stepanova, vår kontperson på tryckeriet i Riga, hjälper oss att få allt i ordning för att trycka NyhetsForum.

Har du några tekniska frågor om vad de kan trycka, kan du kontakta Irina, (som talar perfekt engelska), på följade adress:

Irina Stepanova
Dardedze Holography
Office: + 371 7076705
Mobile: +371 8337188
Fax: + 371 7076702
www.dardedze.lv

Berggrensstugor HB

Levereras i block, lätt att montera
0651-22444, 070-2078800
www.berggrensstugor.se

Hjälparbetare

Stor hjälpsändning till sjukhus i Lettland

Det kom ett larm om katastroläge för ett sjukhus i Lettland.
Janis Vikmanis, Västerås, som själv har lettiskt ursprung, skickade E-mail till flera hjälp organisationer och ropade på hjälp.
Flera organisationer svarade och det blev tre stora bilar. Först på plats i Viljani blev Borås Biståndscenter med bland annat 15 kbm sjukhuskläder, 7 sjukhussängar, 3 pallar mat, 8 pallar sjukvårdsartiklar (venportar, tuber m. m).
Vi i Hudiksvall gick ut i lokalpressen och efterlyste efterfrågat material, sängkläder, blöjor, sjukhuskläder m.m. Responsen var mycket god och vi fick in tonvis med lakan handdukar och kläder. Även ett 20-tal fina sjukhussängar och sängbord blev med på listan. Det blev c:a 130 kbm totalt som vi skickade i två omgångar.
Tack alla som svarade på våra annonser och gjorde detta möjligt!
Det hela fördelades på två leveranser.

Sjukhusledningen i Vilani uppgav att statsfinansieringen till småsjukhus är mycket skral. 14 Ls (motsvarande 189 kr per patient och dag). Den summan skall räcka till medicin, mat och lön för personalen. Därför är de glada för vad hjälp de än kan få.
Sjukhuset har vanligtvis 25 terapeutiska och 25 eftervårdsplatser som betjänas av 43 anställda.
En motsvarande vårdplats i Sverige kostar mellan 3000-4500 kr per dygn. Med andra ord är driftsbudgeten 16-24 ggr högre i Sverige än i Lettland.
När nu båda är EU-länder frågar man sig var jämställdheten inom EU finns?
När vi ser denna ojämna fördelning, är det fullt begripligt att vi behöver dela med oss.

Allan Widarsson

Nae Reh, en av våra burmenska nysvenskar, visade både styrka och engagemang när dessa balar med duschhandukar skulle in på vårt mellanlager innan leveransen.

Den andra lasten från Hudiksvall, ca: 40 kbm, med förnödenheter till sjukhuset i Vilani överlämnas till en tacksam sjukhusledning.

Wah Gay lastar en bal med för Vilani mycket värdefulla sjukhusfiltar.

Reserapport från senaste leveransen till Viljani sjukhus.

Lördag kväll den 6 oktober startade en fullastad buss med släp från Hudiksvall med den senaste hjälpsändningen till Lettland, totalt 7 ton. Vi som var med från Hudiksvall var Birgitta Norberg, Pia Skoglund, Bror Dahlberg, Sigge Westberg samt undertecknad.

Besättningen blev komplett i Tierp, där Ulla Lander anslöt till sällskapet.

Hela söndagen gick åt till färjeöverfart från Nynäshamn till Ventspils, hamnstad i Lettland, varefter vi hade cirka 4 timmars resa till Riga, där vi sent på kvällen gjorde första lossningen hos en av våra kontaktpersoner där, Ivans Naidjonoks.

Vi anlände till Vilani på måndag förmiddag. Vilani är en liten stad cirka 20 mil öster om Riga och inte så långt från Vitryska gränsen. Denna region i Lettland är en av de fattigaste och hjälpbehovet är omfattande. Vi var väntade och blev varmt mottagna av bl.a. stadens borgmästare samt den lutherska prästen Reinis Kulbergs, som också är en viktig kugge i området med att förbättra relationerna mellan letter och ryssar. Innan vi åkte till sjukhuset i Vilani, som var vårt primära mål, blev vi förevisade både den vackra romersk-katolska kyrkan och det intilliggande munkklostret, bägge med anor från 1700-talet. Det var mycket intressant och stämningsfullt men med en dramatisk historia, inte minst från åren under andra världskriget, då byggnaderna blev bombade och delvis förstörda.

Därefter styrde vi kosan mot sjukhuset för att lossa merparten av hjälpsändningen som bestod av filtar, sänglinne, handdukar, blöjor, rullatorer, rengöringsmedel etc. och det gick inte att ta miste på den tacksamhet som lyste i ledningens och personalens ögon. Man hade också kallat in extra bärhjälp för att lossningen skulle gå smidigt.

Sjukhuspersonalen, som är klart underbetalda, började genast söka efter passande kläder.

Den första bilen från Hudiksvall lastar av ca: 90 kbm sjukhussängar, blöjor kläder och andra fönödenheter.

Sjukhuset är naturligtvis ner-gånget, men man gör successiva insatser för att förbättra situationen så att både patienter och personal skall få det drägligare.

Men det behövs fortfarande stora insatser innan man kan säga att det börjar likna förhållandena vid ett svenskt sjukhus.

Detta var Hjälp Till Liv Internationals andra insats för detta sjukhus, då vi tidigare har levererat bl.a. 20 stycken sjukhussängar dit. Det behövs dock, som sagt var, fortsatta insatser från vår sida.

Efter att vi blivit bjudna på fika i det spartanska personalrummet körde vi cirka 3 mil till regionstaden Rezekne, där vi lossade 13 stycken kyrkbänkar till den lutherska kyrkan samt cirka 20 säckar kläder till den lutherska församlingen i staden för vidare distribution genom deras försorg.

Den lutherska prästen Reinis Kulbergs, var till ovärderlig hjälp som tolk och kontaktperson vid vårt besök i Viljani.

nom deras försorg.

Efter detta fortsatte vi vår färd söderut cirka 8 mil till staden Daugavpils, där vi överlämnade gåvor från Sverige och blev bjudna på middag samt inkvarterade i kyrkan **"Bibeles Center Pestisana"** och vår värdinna Slava Schevchuck, mycket god vän till Birgitta Norberg sedan många år, tog hand om oss på bästa sätt.

Dessutom fick Pia Skoglund möjlighet att träffa och umgås med sin fadderfamilj i Daugavpils.

Tisdag började med en stadig frukost varefter Slava visade oss den senaste förbättringen i kyrkan som är en egen fin matsal och kök för uteliggare i Daugavpils. Här finns verkligen engagemang och hjärta för alla!

Vi startade återresan mot Riga och Ventspils. Vi gjorde ett stopp i Riga där vi lossade det sista av hjälpsändningen. Mottagare var NOA-dagcenter och Frälsningsarmén.

Efter övernattning i bussen i Ventspils avreste vi med färjan till Nynäshamn och var hemma i Hudiksvall sent på onsdag kväll.

Detta var min första resa till Lettland med en hjälpsändning. Jag har tidigare besökt Lettland och då främst Riga med omgivning ett par gånger, men då i affärssammanhang. Denna gång får jag dock säga, att det var en mycket nyttig och tankeväckande upplevelse, dels att med egna ögon få se det stora hjälpbehov som finns, dels få uppleva den stora tacksamhet som människorna där uttrycker för Hjälp Till Liv Internationals hjälpinsatser. Jag blev klart berörd och känner att man vill hjälpa så mycket man bara kan.

Tack också alla trevliga och engagerade reskamrater, som gjorde resan mycket minnesvärd.

Janne Bäck

Nu är det Jul igen!

Än en gång vill vi gör julen till en fest för några av de fattiga.

Vi vill göra något särskilt för de barn som vi når genom våra projekt.
Samma gäller även för de hemlösa som varje dag besöker våra matutskänkningar.

I år har vi tre platser där vi vill göra en extra insats för att uppmuntra.
Först har vi barnen och några hemlösa vid Barnens Hus Tabita i Reghin, Rumänien.
Sen har vi gatubarnen och de hemlösa i Daugavpils, Lettland, samt fadderbarnen i Etiopien.

Liksom tidigare år ska vi skicka en extra summa pengar för att göra julen till en glädjefest och **vi ber om din hjälp för att göra detta möjligt**.

Sänd din julgåva till 900115-7

Bild från förra årets fest i barnhemmet Tabita i Reghin Rumänien.

Bild från förra årets julfest för gatubarnen i Daugavpils, Lettland. Mellan 70-100 barn kommer dagligen till matutskänkningen. Men på julfesten kommer ca: 300 barn! Och alla barn ska få en liten julgåva.

Vi har ett 100-tal hemlösa som besöker vår matutskänkning i Daugavpils. Vi vill göra något speciellt för dem i år, en jul att minnas.

Nikolaj Shevchuk, vår medarbetare i Lettland, har intervjuat några av de utslagna männen som besöker deras verksamhet och som nu börjar få ordning på sitt liv.
Under några nummer framöver kommer vi att i korthet återge deras livsöden.

Sergej Stepanov

Det här är berättelsen om Sergej Stepanov och hans hårda resa genom livet som fört honom fram till ett nytt liv genom tron på Gud.

Sergej föddes på 60-talet och uppfostrades av sin mamma och mormor. Efter att han gått klart skolan gick han in i armen under två år. När han gjort klart sin tjänst i armen jobbade han och studerade vidare, men fick aldrig några betyg. Så träffade Sergej en kvinna och gifte sig, men efter en tids äktenskap var frun otrogen och äktenskapet sprack. Sergej gifte om sig och fick två barn med den nya frun, men än en gång fick Sergej uppleva sveket då hans andra fru bedrog honom med en annan man. Livet var inte lätt för Sergej och för att försöka glömma sin sorg och smärta började han att dricka. Detta ledde till att han inte längre kunde jobba och försörja sig så han började stjäla för att få ihop pengar. Han förlorade sitt hus och fick hjälp med boende av socialen. Tillslut hamnade Sergej i fängelse med ett straff på fem år. När han kom ut igen fortsatte han som innan och denna gång krävde domaren sex år i fängelset. Men nu kände Sergej att så här kunde livet inte fortsätta, och även fast han inte var kristen så började han be till Gud om hjälp. Det dröjde inte länge innan han fick bönesvar då han dömdes till 2,5 år istället för de 6 år, som domaren först ville.
När Sergej sen kom ut ur fängelset var han helt ensam.
Inte ens hans egna barn ville veta av honom, och Sergej upplevde det som om både hans familj och samhället inte såg honom som en människa.
Sergej levde ett tufft liv med nästan ingen mat för dagen och utan en enda människa som brydde sig om honom. Så han sökte sig till kyrkan och fick där den hjälp och omsorg som han behövde. De hjälpte honom med rehabilitering, gav honom mat och framförallt gav de honom hopp inför framtiden. Idag börjar han se ljus i sitt liv och tro på att även han har ett värde som människa. Han börjar tro på en ny start och ett liv med Gud. För han har provat allt annat och insett att där finns det inget att hämta.
”Tack alla snälla människor som hjälper oss. Prisa Herren!” säger Sergej.

Översatt från ryska av Tanja Eriksson.

Återgivet av:
Isabelle Edström

Laponia Konsult
Hjalmar Lundbomsvägen 29
981 36 KIRUNA

Tel 0980-10210,
070-6060210
bothnia.invest@kiruna.nu

J-O Bäck Affärsutveckling AB
Drottninggatan 6
824 30 HUDIKSVALL

Tel 070-5240802

janne.back@telia.com

DINA PARTNERS I SAMARBETE NÄR DET GÄLLER:

+ AFFÄRSUTVECKLING
+ FÖRETAGSANALYSER
+ OMSTRUKTURERINGAR

Julklapps tips!

Vägen till Kalamata

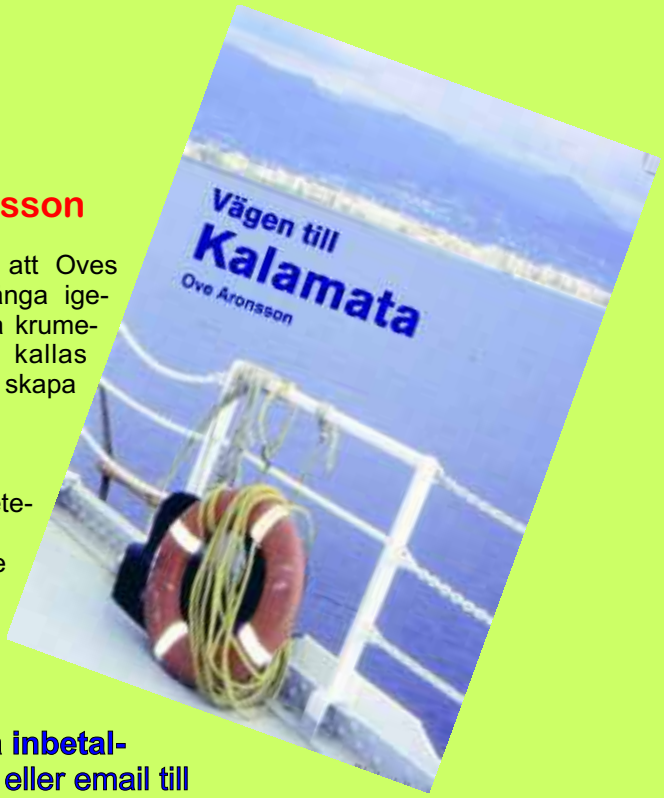
en personlig berättelse av Ove Aronsson

En del människor är äventyrare av naturen. De gillar alla slag utmaningar. De är oftast trosvissa - de tror på Gud, på livet eller på sina egna förmågor. De känner på sig att, de liksom katten, alltid hamnar rätt också om de utsätter sig för stora språng.

Owe Aronsson är en sådan människa. Här berättar han om sitt liv ocensurerat och öppet. Det är en läsning som fascinerar, inte bara genom utmaningarna och äventyren. Mitt i allt bevisar han att han har blick för småsaker. Av små händelser och enkla möten byggs ofta livspusslets storhet. Det bevisas i Oves berättelse. Det är ett par årtionden sen jag först mötte Ove. Hans andliga öppenhet och hans ärliga rakframhet bildade ett karismatiskt intryck. Hans aptit på livet var smittande. Jag hoppas att du som läser denna livsberättelse skall känna av detta och bli entusiamerad.

Jag hoppas att Oves anda skall tränga igenom de svarta krumelurerna som kallas bokstäver och skapa något i dig.

Ulf Sundblad
Europa sekreterare
IBC Cambridge



Beställ ditt exemplar via inbetalningskortet eller email till info@htli.org så kommer boken med posten innan jul.

Pris 149 kr inklusive porto

Säljes till förmån för arbetet bland de fattiga.

Ett gott julkappstips!

Här är en enastående kok och bakbok passande som julklapp till alla som vill baka något enkelt men ändå gott. Här finns ett 50-tal goda och enkla recept på mat och goda kakor från Lettland och Sverige. Kakor som bakats och serverats på loppisar till förmån för gatubarnen i Lettland.

Sammanställd av
Birgitta Norberg.

Beställ ditt exemplar via **inbetalningskortet** eller email till **info@htli.org** så kommer boken med posten innan jul.

Pris endast 110 kr inklusive porto

Säljes till förmån för arbetet i Lettland.

Vinnare i vårt interna reselotteri sålt i samband med fadderqalan i Hudiksvall.

Dragningen förrättades av huvudsponsorn Apollo Resor i Stockholm

Vi gratulerar följande vinnare:

1:a pris lott nr: 37, 1 vecka på Kreta för två personer inklusive hotell tillföll:
Mina Widarsson, Stockholm

2:a pris lott nr: 76, 1 timmes flygtur för två i Hudiksvallsområdet tillföll
Margit Törnkvist, Hudiksvall

3:e pris lott nr: 3 Lunch för två tillföll:
Helena Lindgren, Stockholm

4:e pris lott nr: 26, Lunch får två på Radjos i Hudiksvall tillföll
A-L & Lennart Rosdahl, Arboga

Vi tackar våra sponsorer för generösa bidrag till vår hjälpverksamhet.

Per Kjellin och Birgitta Öberg från Apollo förrättar dragningen.

ICA KVANTUM
Hudiksvall
Din färskvarubutik
Öppet 08:00-21:00
Välkommen!

INTERSPORT
Hos oss gör du alltid en bra sport-affär!
Tel. Hudiksvall 0650-17505

Om Du vill hjälpa någon, men inte kan ta eget ansvar för ett barn, student eller äldre, får du gärna skicka en engångsgåva.

Engångsgåvorna fördelas till de barn som ännu inte fått en egen fadder. Och vi har många barn på listan som väntar på en egen fadder. När din gåva gått ut till ett barn, kan du via Internet se vem som fått dina pengar.
Även om din gåva fördelats till tio barn så kan du se vilka de är, vad de heter och deras hemsituation. Om du vill har du även möjlighet att skriva till dem.

Ta gärna upp en kollekt bland dina vänner, i din arbetsgrupp eller pensionärsförening och låt den gå till äldre, barn eller studenter.

Av alla gåvor till fadderverksamheten går 100% till arbetet i mottagarlandet. Endast 5% används till bensin för de som åker ut i byarna, resten 95% blir till mat för de fattiga.

Din hjälp Räddar Liv!

Totalt 6 vinnare i korsordet i detta nummer

Denna gång har vinsterna utökats så att de två första vinnarna får Lisa Hills nya CD "Drömmen om Dig". Dessutom får efterföljande fyra vinnare två Trisslotter var.

Vi gratulerar förra numrets vinnare, som får två Trisslotter vardera.

Anki Löjdström, Harmånger
Henrik Wiik, Hudiksvall
Marta & Evert Bergström, Forsa
Anne-Maj Eliasson, Hudiksvall

Rätt lösning ser ut så här:

Julklapps tips!

Du som söker något speciellt kan beställa denna CD-skiva genom oss och en del av behållningen går då till arbetet för de fattiga.

Priset är 150 Kr

Klicka för Lisa Hill på inbetalningskorten så kommer skivan per post.
Eller kontakta Lisa via annonsen här till höger.

Klipp ur eller kopiera din lösning:
Skicka ditt svar senast den 14 januari 2008 till:

Hjälp till liv International
Garluö 216
82493 Hudiksvall

De två första vinnarna får Lisa Hills CD-skiva och de fyra efterföljande belönas med två Triss-lotter var.

(Vinner du storkovan får du större möjligheter att hjälpa de fattiga!)

Lös "Hjälp-krysset"!

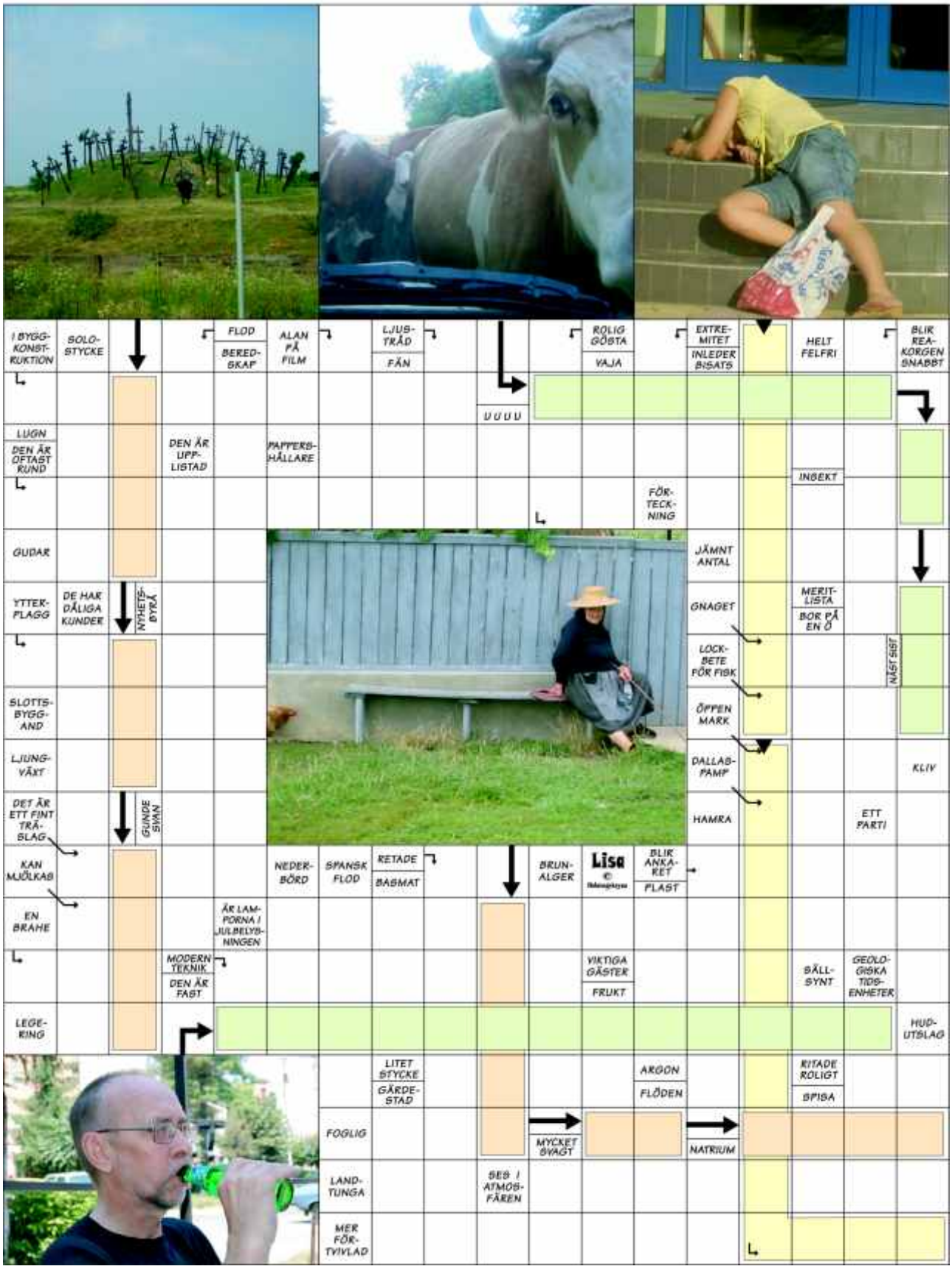
Namn: _____

Adress: _____

_____

Telefon : _____

Lycka till!



Ännu en fantastisk Fadderqala

Några från kulturskolans grupp "Let´s Play", från vänster Johan Cedervall, Adrian Gustafsson, Björn Johansson i bakgrunden, Sara Englund samt MIkael Vilhelmson, 11 år, som för övrigt var den yngste bland de medverkande.

Välkommen
till Hälsinglands största Tygbutik

Möbeltyger
Gardin- o modetyger
Linnetyger
Vadmal
Lapptäckstyger
Fibervadd
Kuddstopp
Innerkuddar
Mattrasor
Varp & varpflätor
Mönster & Sybehör

ÖPPETTIDER
Mån-Fre 11–17 Lör 10–14

Wahlman Textil
Stationsvägen, 820 77 Gnarp
Tel: 0652-240 30
E-post: info@wahlmantextil.com

Faddergalan 2007 blev än en gång ett enastående evenemang.

Många besökare fick uppleva ett mycket varierande program. De som inledde kvällen var kulturskolans grupp Let´s Play. Ett mycket imponerande framträdande i synnerhet med hänsyn till musikanterna låga ålder.
Den yngst i gänget var Mickael Vilhelmsson, 11 år, som nära nog chockade publiken med tonerna från sin saxofon.
Vox Lini var en annan grupp som imponerade med sin fina stämsång.
Mattias Högström med ackompanjemang framförde tjusiga låtar på sin fiol.
Vidare fanns Johan Bergman och Maria Bergman åter på plats och gjorde ett fantastiskt framträdande bl.a med låten The prayer.
Vi ska inte heller glömma vår legendariske Kristofer Sundman som alltid kan trolla fram de mest förunderliga toner ur flygeln
Ny på scenen var trubaduren Ove Aronsson som framförde några mycket passande sånger till kvällens tema, att hjälpa de minsta.
Välkända Helene Tanzborn framförde mycket professionellt några mycket passande sånger.
Theresia Widarsson framförde med stor inlevelse och till publikens förtjusning några låtar ur Glada Hudikteatern.

Våra vänner från Calebasse, med sina afrikanska trummor gjorde även i år en fantastisk insats. De afrikanska musikerna var en passande koppling till vår nystartade fadderverksamhet i Etiopien.
Efter att ha visat ett verksamhetsbeskrivande bildspel, presenterade Kjell Widarsson vår fadderverksamhet med temat: "Det är skillnad på olika". Bildspelet visade människors olika liv och förutsättningar och att vår hjälp kan göra stor skillnad för dessa fattiga.

Resultatet blev 35.000kr, ett glädjande resultat, men än mer glädjande var att 22 barn fick faddrar som vill hjälpa dem till ett bättre liv.

Vi framför vårt stora tack till alla som medverkat och arbetet för att göra denna gala möjlig.

Ett stort tack också till våra huvudsponsorer:

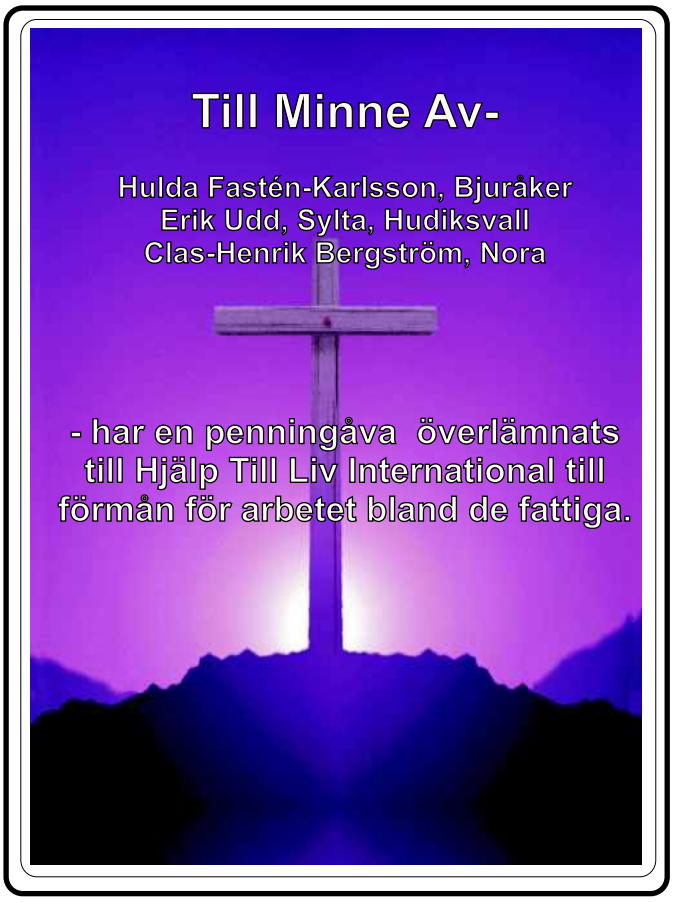
Apollo Resor
och
Dynactive Air Support.

apollo

Vi Gratulerar!

Vi grattar **Lina Sjölin,** Hudiksvall, som fyllt fyllt 18 år den 14 oktober.
För att uppmärksamma hennes födelsedag har gratulanterna gett en gåva till arbetet bland de fattiga.

Vi grattar **Rolf Westerlund,** Hudiksvall, som fyllt fyllt 70 år den 19 november.
För att uppmärksamma hans födelsedag har gratulanterna gett en gåva till arbetet bland de fattiga.



Karins Begravningsbyrå
Karin Timan Johansson
Trygghet när sorgen drabbar Dig.
Kontoret finns i en lugn och trygg miljö. Du kan boka tid under veckans alla dagar tel. 0653–153 01 i Spångmyra, Bjuråker. Jag gör även hembesök.

Du kan även bli stödmedlem utan personligt ansvar

Var och en som betalar 150kr / år får vår tidning några gånger per år och stöder därmed vår verksamhet.
Vi jobbar 100% frivilligt och får ingen annan lön, än den lön som egentligen är mycket mer värd, den glädje vi möter när vi kan hjälpa någon.

Av stödmedlemsavgiften går **30 kr till porto och tidningar** och resterande 120kr går till omkostnader i Sverige och våra projketländer, som t.ex. transporter, telefon, annonser m.m.

Vi hoppas att alla som får denna tidning i sin hand är villig att betala denna stödavgift. PG 90 01 15-7.

Med Din hjälp når vi ända fram!

Efterlysningen

1. Vi söker en plattformshiss för två plan till att installeras i ett handikappcenter i Lettland

2. Vi behöver 5 st motorgräsklippare till Rumänien och Lettland. Gärna fungerande.

3. Vi behöver 12-20 datorer P2 eller P3 0,5-1 Ghz till fängelsemissionen och Free Time Centret i Riga

Ring 0650-560107 / 070-5360431

Du som vill uppmärksamma någon på **födelsdag, bröllopsdag eller av annan anledning** och samtidigt göra en **insats för de fattiga**, får gärna skicka en gåva till vårt arbete. Vi utfärdar ett vackert gåvobrev till jubilaren och ett tackkort till givaren.

Om du i **stället för blommor**, vill **skicka en minnesgåva** som en sista hälsning till någon som fått sluta sina dagar, utfärdar vi ett vackert **gåvobrev** som ett sista minne från givaren.

Ring 0650-560107 eller allanw@htli.org

Du kan hjälpa!

Vi arbetar nu i både Rumänien,**Lettland** och Etiopien där många familjer lever i misär och inte kan ge sina barn det mest nödvändigaste, mat och kläder. **Genom vårt fadderprogram kan du bli personligt ansvarig för ett barn och ändra på detta**.
För c:a 100 kr/mån räddar du ett barn. Du kan ha direktkontakt med familjen genom brev om du så önskar. Du kan skicka personliga gåvor med oss när vi reser. Du får full kontroll på alla dina gåvor. Allt du betalar och allt som betalats ut redovisas på Internet eller genom rapporter per post.
Även många äldre har en ovärdig situation. Många har ingen pension alls, andra har en mycket låg pension, omkring 150 kr/månad. Här får du möjlighet att hjälpa en äldre till en värdig tillvaro efter ett lång strävsamt liv. För c:a 150kr/mån kan livet bli lättare för en äldre person.
Vi har även fadderprogam **som stöder studenter, främst unga kvinnor, som vill studera**. För många duktiga ungdomar finns det ingen möjlighet att studera på grund av den ekonomiska situationen. **Men utbildning är alltid det bästa botemedlet mot fattigdom.**
Unga kvinnor är i en farlig situation om de inte får **riktiga** jobb. Risk finns att de hamnar i **trafficking och prostitution**. När hungern blir allt för stor gör man vad som helst för att få mat att äta.
För 250-350 kr/månad kan du hjälpa en student att **studera på universitet**.
En sådan utbildning bäddar för ett bra jobb. I vårt system kan man även dela på fadderskapet, så att flera kan dela på hjälpen för t.ex. en student.
Ta ett fadderbarn, och varför inte i samma ålder som någon i din fam ilj.
Om du är **mormor eller morfar, farmor eller farfar**, kan du ge ett fadderbarn till dina barnbarn. Det kan bli intressant att utbyta brev och kanske besök i framtiden.

Hjälp en äldre till ett bättre liv.

Hjälp en student att få en god utbildning.

Besök vår hemsida:
www.htli.org för mer information
eller ring 0650-560107 /
Allan Widarsson, eller
ring 0650-16328 /
Birgitta Norberg för
Lettlandsinformation

Hjälp Till Liv international, är en ideell organisation som bygger på det kristna budet: ***allt vad ni vill att andra ska göra för er, ska även ni göra för dem*.**
Allt arbete sker på frivillig basis. Det finns inga anställda eller någon annan form av ersättning för den tid man lägger ner i detta arbete. Ersättningen består i gengäld av glädjen över den tacksamhet man möter hos de människor som får hjälp. Vi arbetar helt utan mellanhänder med bästa möjliga effektivitet. Vi har egna kontaktorganisationer i de länder vi arbetar. Dessa organisationer vet bäst vilka behov som finns, och vi förser dem med nödvändiga resurser för att gå ut i samhället och möta deras behov.
Vårt unika faddersystem ger varje fadder möjlighet till direktkontakt med de familjer de hjälper. Varje krona kan följas via Internet och 100% av fadderpengarna går till fadderprogrammet på den ort vi arbetar. Av inbetalda medel går 95% till barnet och 5% till omkostnader för de medarbetare som åker ut till familjerna
Du som har ett hjärta som vill hjälpa andra människor till ett bättre liv, är välkommen att arbeta med oss.
Det finns massor av uppgifter. Vi behöver medhjälpare för att stärka **insamlingen av penga**r för att utöka hjälpinsatserna, bl.a. för att kunna skapa sysselsättning och arbetstillfällen på hjälporterna. Vi försöker decentralisera arbetet, så att alla medarbetare kan **arbeta helt utifrån sina egna möjligheter**. Vi behöver hjälp med **kläd-sortering, sekondhandförsäljning** . **m.m**.
Vi behöver **datakunniga administratörer och organisatöre**r med goda kontakter i samhället. Vi behöver personer som gillar **styrelsearbete**, att **skriva brev, reportage** och inte minst ge **information** om vårt viktiga arbete.
Vi behöver f**örsäljare** som kan kontakta företag för **annonser och sponsring.**

Välkommen som medarbetare!.

Vi har nu 90-konto!

Stöd vårt arbete med en gåva till pg **90 01 15-7** eller bg **900-1157**

Du behövs
Din kärlek
kan rädda liv.